



ПРЕВОД НА ОРИГИНАЛНА ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА НА ЦИРКУЛЯР КАТАЛОЖЕН № RTM 382



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв. "Божурище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ

- Захранване 230V-50HZ
- Мощност 1300W
- Диаметър на режещото острие 185*20MM
- Скорост 4500r/min
- Максимална дълбочина на рязане:
 - 90°: 65mm
 - 45°: 44mm

ЧАСТИ

1. БУТОН Включен/изключен
2. ДРЪЖКА
3. ПРИСПОСОБЛЕНИЕ ЗА ИЗМЕРВАНЕ НА ЪГЪЛА
4. ПРИСПОСОБЛЕНИЕ ЗА ОПРЕДЕЛЯНЕ ЪГЪЛА НА РЯЗАНЕ
5. ПРЕДПАЗИТЕЛ НА ОСТРИЕТО
6. ЛАЗЕРЕН БУТОН Включен/изключен

Общи условия за безопасност:

Много внимателно трябва да се прочетат следните инструкции.
Всякакви дефекти могат да причинят токов удар.

1. Работно място

- Трябва да се съблюдава вентилационните отвори да са чисти и проходими. Най-ефикасния метод за почистване им е със струя на кондензиран въздух.

При това действие трябва да ползваме предпазни очила и маска. Вентилационните отвори не бива да се почистват с остри предмети.

- Някои химикали, като бензин, разтворител, препарати с хлор и амоняк могат да увредят пластмасовите части на циркуляра.

- В случай на прекомерно искрене уреда трябва да се занесе а сервис за проверка.

- 1 -



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



- При нормална експлоатация след известно време режещия диск затъпява. Този факт се проявява с това, че трябва да използваме повече сила при придвижването на циркуляра по време на рязане. Тогава пак го носим а сервиз за наостряне.

Оборудване:

- При напречно рязане съобразно влакната (на дърво), понякога влакната щръкват на горе. Тогава е достатъчно да намалим скоростта на диска, за да избегнем това.

Рязане чрез проникване в материала

- Избираме подходяща дълбочина отговаряща на дебелината на обработваемия материал

- Накланяме уреда напред, със цепката на водача насочена към линията на рязането

- Повдигаме долната обвивка на режещия диск с помощта на лоста

- Доближаваме уреда до материала, задействаме го и пускаме на празен ход до постигане на максималната скорост

- Постепенно накланяме уреда към материала и проникваме в него. По време на това движение предния ръб на уреда трябва да докосва повърхността на материала (оста на оборота на уреда в момента на спускането)

- Когато дискът започне рязането, освобождаваме долната обвивка на диска

- Когато петата на циркуляра седне с цялата си повърхност върху материала продължаваме рязането, премествайки уреда напред.

- Оставяме режещия диск да спре оборотите си окончателно, преди да извадим уреда от материала. Никога не бива да изваждаме уреда с вибриращия диск, това ще доведе до явлението на отбиване.

Рязане или отсичане на големи парчета материал

В този случай има нужда от подпори за материал подлежащ а рязане. Ако решим да не ползваме подпорите има опасност от явлението на отбиване в последствие на заклещване на диска в материала.

- да се подпре плочата или дъската до мястото на рязане

- да се уверим дали дискът е поставен правилно

Изсмукване на прах

Циркулярът има специален адаптер който дава възможност да се включи към прахосмукачка, за да обере образовалият се по време на работа прах.

Обслужване и поддръжка

Важно! Преди да почнем да обслужваме, регулираме или

- 2 -



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславо" 13
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



почистваме циркуляра трябва да го изключим от ел.захранването и да помним, че още известно време след изключването уреда продължава да вибрира.

Смяна на въглените четки

Да се отвият капците намиращи се от двете страни на двигателя и да се извадят старите четки. Поствяйки новите стискаме пружините, за да можем обратно да затворим капците.

Дължината на четките не трябва да е по-малка от 4 мм. Обикновено ги сменяме на всеки 100 часа работа.

А. На работното място трябва да има ред и добро осветление, липсата им може да предизвика злополука

Б. Не бива да се работи с уреда при наличието на леснозапалими вещества

В. В близост до работа с уреда не бива да има деца или наблюдатели

2. Електрическа безопасност

а. Щепселите трябва да пасват на контактите, не бива де се преработват и да се нагласяват

б. Трябва да се избягва докосването на заземените повърхности, такива като тръби, отоплителни уреди, хладилници, печки

в. Не бива уреда да се излага на дъжд или на влага

г. да не се претоварват превключвателните кабели. Тези кабели да не се използват за пренасяне, да не се издърпват от контакта. Да се държи далеч от източници на топлина, масла, остри или подвижни части.

д. Когато се работи с уреда на чист въздух трябва да се използват специални удължители за работа на чист въздух.

3. Лична безопасност

а/ по време на работа с уреда трябва да сме наблюдателни и внимателни, не бива да работим с уреда в състояние на умора или под влиянието на алкохол или лекарства

б/ трябва да ползваме предпазно оборудване и винаги да слагаме защитни очила.

в/ да избягваме случайното включване. Преди да включим уреда в мрежата трябва да се уверим, че изключвателят е в позиция – изключен.

г/ Преди включването на уреда трябва да отстраним всички гаечни ключове.

д/не бива да надценяваме възможностите си. Трябва да се държим уверено и запазвайки равновесие.

- 3 -



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



е/ Трябва да сме облечени подходящо. Да не слагаме широки дрехи или бижута. Да пазим косата си, дрехите и ръкавиците далеч от подвижните части на уреда.

ж/ Ако уредът е приспособен за включване на външен адаптер на прахосмукачка, трябва да се уверим, че са прикрепени правилно и правилно се използват.

4. Употреба и грижа за електроуреда

а/ не бива да го претоварваме. Трябва да се ползва специален уред за съответната работа.

б/ не бива да го ползваме, когато няма ключ, който автоматично изключва уреда при претоварване или висок ток.

в/ преди всеки ремонт, смяна на частите или складиране трябва да го изключим от елзахранването.

г/ Уредът трябва да се съхранява далеч от децата и да не се разрешава боравене с него на неопитни лица.

д/ Трябва да проверяваме уреда, дали подвижните му части не са разхлабени, дали всичко е на ред. Ако има повреди, трябва да ги отстраним преди употреба.

е/ Режещите инструменти трябва да са наострени и чисти.

ж/ електроуредът, оборудването и работните инструменти трябва да се използват с точното им предназначение и спазвайки инструкциите.

5. Ремонт

а/ ремонтът се извършва единствено от квалифициран специалист използвайки оригиналните резервни части.

Допълнителни инструкции за безопасното ползване на циркуляра

1. Циркулярът служи само за рязане на дърво или дървоподобни плочи със средна твърдина
2. Винаги да поставяме подходящ режещ диск и да не използваме употребявани такива
3. не бива да се режат малки парчета материал. Да не ползваме триона, когато му липсват никакви елементи
4. трябва да проверяваме дали диска е правилно закрепен върху шпиндела на триона.
5. преди започване на работа трябва да изчакаме няколко секунди докато диска почне да работи на пълни обороти.

Причини за евентуалното явление на отбиване и

- 4 -



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславо"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



принципи на действие при такава ситуация

- Отбиването се нарича внезапна реакция причинена от зацепване на режещия диск с обработваемия материал, работа с неправилно монтиран диск. Тогава може да се случи неконтролируем отскок на циркуляра от материала, на горе, към оператора.
 - Когато се случи режещия диск да бъде прищипан от рязания материал, внезапното му спиране води до реакцията на двигателя, която предизвиква движение назад, към оператора.
 - Ако се случи завихряне на диска поради неправилното му монтиране, това води до забиване на зъбите на диска в материала, предизвиквайки изскачане на уреда назад, към оператора.
 - Когато настъпи заклещване на диска или спиране на рязането, трябва да освободим копчето на превключвателя и да държим циркуляра неподвижен, с режещия диск в материала, до окончателното спиране на диска.
 - В случай на повторно пускане на диска забит в материала трябва да поставим диска по средата и да проверим дали зъбите му не закачат страничните повърхности.
- Несъблюдаване на горните симптоми води до откат.

Инструкция за работа

Смяна на режещия диск

- изключваме от елмрежата
- с помощта на приложения ключ отвинтваме прикрепващ болт на режещия диск наляво и демонтираме болта заедно с външната подложка на яка. За да предотвратим въртенето на шпиндела на циркуляра блокираме го с предназначен за това бутон
- Посредством лоста преместваем долната обвивка на диска така, че максимално да се скрие в горната обвивка.
- Изваждаме старият диск чрез цепнатината в петата на циркуляра
- Поставяме нов диск в положение, докато зъбите съвпадат със стрелката в посока указана от нея.
- Поставяме новият диск чрез петата и го монтираме върху шпиндела.

Включване, изключване на циркуляра

Внимание! В момента на пускане в действие циркуляра го държим с двете си ръце. Копчето на блокадата има за цел да предотврати нежеланото задвижване на уреда. За да го задвижим натискаме с палеца бутона на блокадата и след това на превключвател. А за да го

- 5 -



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



изключим е достатъчно да натиснем превключвателя. Блокадата ще се задейства автоматично.

Настройка на дълбочината на рязането

Рязането регулираме в диапазон от 80 до 65 мм. За да променим настройката разхлабваме бутона, а след избиране на подходящата дълбочина го стягаме.

Настройка на ъгъла на рязането (наклон на петата на циркуляра), рязане под ъгъл

Разхлабваме регулиращия бутон намиращ се отпред на уреда, настройваме петата на циркуляра на желанния ъгъл и стягаме бутона. Трябва да помним, че при работа под ъгъл има по-голям риск от явлението на отбиване, за това трябва да внимаваме петата да приляга със цялата си повърхност към обработваемия материал. Рязането да се извърши плавно.

Монтаж и настройка на водача на рязането (успоредно рязане)

Водачът може да се монтира отляво или отдясно на уреда. Слага се летва със скала в двата отвора и се стяга с бутон

Нормално рязане

- в началото на работата с едната ръка държим ръкохватката, а с другата корпуса на уреда. Не бива да се упражнява силен натиск, след приключване на рязането се изчаква оборота на режещия диск да спре напълно. Ако рязането е било прекъснато преждевременно и задействано отново, трябва да се изчака, докато дискът постигне максимална скорост на празен ход.



Старите електрически устройства не бива да се третират като обикновен отпадък. Изхвърлянето или рециклирането на части от тях трябва да става на места със съответното оборудване. За информация за събирането и използването на старо електрическо оборудване, обърнете се към местните власти или търговеца.





Original Instructions for Use of Circular Saw CATALOGUE № RTM 384

TECHNICAL DATA:

- Power supply 230V-50HZ
- Power Output 1300W
- Diameter of cutting blades 185*20MM
- Speed 4500 r/min
- Maximum cutting depth
- 90°: 65mm
- 45°: 44mm

PARTS

7. ON/OFF BUTTON
8. HANDLE
9. DEVICE FOR MEASURING THE ANGLE
10. DEVICE FOR DETERMINATION OF THE CUTTING ANGLE
11. CUTTING BLADE PROTECTOR
12. BUTTON "LASER", LASER ON/OFF

Safety instructions – general information:

Very careful read following instructions. Any defect can cause electric shock.

2. Workplace

- Observe ventilation openings to be always clean and unblocked. The most efficient method for cleaning them is with a stream of condensed air.

When you do this you must use safety glasses and mask. Do not attempt to clean ventilation openings by sticking sharp objects into them.

- Some chemicals such as petrol, solvents, detergents with chlorine and ammonia can damage plastic parts of the circular saw.

- 7 -



e-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв. "Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



- In case of excessive sparking the appliance must be brought to a service check.
- During normal operation after a while saw blade wears-out. This fact is evident by the need of use of more force in movement the circular saw during cutting. Then again it should be brought to service for sharpening.

Equipment:

- In transversal cutting in respect to fibers (of the wood), sometimes fibers stand upright. Then it is sufficient to reduce the speed of the disk to avoid this.

Cutting through penetration in the material

- We have to choose an appropriate depth corresponding to the thickness of the processed material
- We tilt the appliance forward with the slit of the guide aimed at cutting line
- We lift then the bottom saw blade protector using leverage
- We bring up the device to the material, we start it and let it run at idle to achieve maximum speed
- Gradually we tilt the appliance towards the material and penetrate into it. During this movement the front edge of the appliance should touch the surface of the material (the axis of the revolution of the unit at the time of descent)
- When you start cutting with the disk, you should release the disk bottom protector
- When the heel of the circular saw sits with its entire surface on the material you should continue cutting, moving the device forward.
- You should leave the saw blade to stop its rotation fully prior removing the appliance from the material. You must never remove the device with a vibrating disc that will lead to the phenomenon of weaning.

Cutting or felling of large pieces of material

In this case there is a need of props for the material to be cut. If we decide not to use the props there is a danger of the phenomenon of weaning due to sticking of the disk in the material.

- the plate or beam to be supported at the place of cutting
- to make sure the disk is placed correctly

Suction of dust

Circular saw has a special adapter that allows to be incorporated into a vacuum cleaner to extract the dust formed while working.

Servicing and maintenance

Important! Before servicing, adjustment or cleaning of the circular saw you should unplug it from the socket and should be remembered that after being switched off the for some time the appliance continues to vibrate.

- 8 -



e-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв. "Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



Change of the graphite brushes

Unscrew the lids at both sides of the engine to remove the old brushes. While inserting the new once we have to press the spring with fingers to be able to close the lids back.

The length of the brushes must be not less than 4 mm. Usually we change them every 100 hours of work.

A. At the workplace must have good order and lighting, their lack can cause accidents

B. Your should not work with the appliance in the presence of flammable substances

C. Close to the work area of the appliance there should be no children or observers present

2. Electrical Safety

A. Plugs must match the sockets, they should not be modifies and adjusted

b. You should avoid touching grounded surfaces such as pipes, radiators, refrigerators, and stoves

c. Do not expose this appliance to rain or moisture

d. Do not overload switching cables. These cables should not be used for transferring the unit from one place to another and should not be pulled from the socket. Keep away from heat, oil, sharp or moving parts.

e. When working with the appliance at fresh air special extensions should be used for working at fresh air.

3. Personal Safety

a/ at work with the appliance we should be observant and careful, you should not work with the appliance in a state of fatigue or under the influence of alcohol or drugs

b/ you should use protective equipment and should always put safety glasses.

c/ you should avoid accidental switching on. Prior switching the appliance to the mains you have to assure yourself that the on/off button is in "OFF" position.

d/ Prior switching on of the appliance all wrenches must be removed.

e/ You should not overestimate your own abilities. You should behave confidently and maintaining balance.

f/ We must be dressed appropriately. We should not wear loose clothing or jewelry. We should keep our hair, clothing and gloves away from the moving parts of the appliance.

- 9 -



е-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



g/ If the appliance is adapted for connecting to external adapter of a vacuum cleaner we must assure ourselves that they are properly fitted and properly used.

4. Use and care of the appliance

a/ It should not be overloaded. Special appliance should be used only to do the job they are designed for.

b/ We should not use it when there is no automatic breaker that automatically turns off the appliance if overloaded or in case of high currents.

c/ before any repair, replacement of parts or storage you must unplug the unit from the mains.

d/ The appliance should be kept away from children and should not be allowed to be handled by inexperienced persons.

e/ The appliance should be checked whether its moving parts are not loose, whether everything is in order. If there is damage, you must correct it before use.

f/ Cutting tools must have sharpen and clean.

g/ The electrical appliance, accessories and tools should be used only according to their exact designation and following the instructions.

5. Repair

a/ Repairs are carried out only by qualified professionals using original spare parts.

Additional instructions for safe usage of the circular saw

6. Circular saw serves only for cutting wood or dendroid plates of medium strength

7. Always place the appropriate cutting blade and do not use used ones

8. You should not cut small pieces of material. Do not use the circular saw when it lacks any elements

9. Your must verify that the disk is properly secured on the spindle of the circular saw.

10. Prior start working you must wait several seconds while the disk starts to operate at full speed.

Reasons for the possible occurrence of weaning and principles of action in this situation

- Weaning is called the reaction caused by the sudden engagement of the saw blade with the processed material, working with improperly installed disk. Then uncontrollable bounce of circular saw from the

- 10 -



e-mail: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв."Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



material can happen upwards to the operator.

- When it happens that saw blade is pinched by the cut material its sudden stopping leads to reaction in the engine, which causes back movement towards the operator.
 - If turbulence of the disk occurs because of its improper installation this leads to running of the disk teeth in the material, causing the appliance to pop back to the operator.
 - When pitching of the disk occurs or stop of cutting, you must release the switch button and hold the circular saw fixed with the disk inside the material until the disk fully stops.
 - In the case of a restart of the disk embedded in the material you must put the disc in the middle and check if its teeth do not touch side surfaces.
- Disregard of the above symptoms leads to recoil.

Instructions for use

Changing the saw blade

- You must first disconnect the appliance from the mains
- using the wrench from the set you should unscrew the retaining bolt of the cutter disk turning left and dismantle the bolt with the external pad of the collar. To prevent rotation of the spindle of the circular saw you have to block it with the blocking button present on the machine
- By moving the lever we shift the lower disk protector inn such way so that it should hide as much as possible inside the upper protector.
- Then you should remove the old disk through the crack in the heel of the circular saw
- You should put the new disk in position until the teeth match the arrow in the direction indicated by it.
- We put the new disk by the heel and install it on the spindle.

Circular saw - switching on/off

Caution! At the moment of switching the circular saw on you should hold it with both hands. The blocking knob aims preventing the undesirable running of the device. To moved it you should press with the thumb the blocking knob first and then the switch. And to turn it off it is enough to push the switch only. Blockade will be activated automatically.

Setting the cutting depth

Cutting could be adjusted within the range of 80 to 65 mm. To change the setting, we loosen the button, then select the appropriate depth and tighten it back again.

- 11 -



е-мил: info@valerii.com www.valerii.com
Сервиз: тел. 02/ 942 34 70 (национален)

Централен офис: София 1517
кв. "Сухата река" бул. "Ботевградско шосе" 44
тел.: 02/ 942 34 00, факс.: 02/ 945 4634
GSM 0889/ 444 991

Пловдив, с.Труд 4199
ул. "Строевско шосе" 3
тел./факс 032/ 953 666
GSM 0885/ 808 003

Варна 9000, кв. "Владиславово"
бул. "Атанас Москов" 13
тел.: 052/ 504 514
GSM 0885/ 808 004

София 2227, кв. "Божирище"
бул. "Европа" 180, склад 33
тел.: 02/ 925 22 37
GSM 0889/ 334 692

Проверил: Р.Ч./24.03.2015г



Adjusting the angle of cutting (tilt of the heel of the circular saw), angle cutting

You should loose the adjustment button located at the front of the instrument, adjusting the heel of the circular at the desired angle and tighten the button. We must remember that, when working at an angle there is a greater risk of the phenomenon of weaning, that is why you should be careful and observe the heel to lean on its entire surface on the processed material. The cutting should be done smoothly.

Installation and setup of the cutting guide (parallel cutting)

The guide can be mounted at the left or right side of the appliance. In both holes you should insert bar with graduated scale and you should tighten with a button

Normal cutting

- While start working with one hand you should hold the handle and with the other the appliance. No high-force should be applied, after cutting wait until the saw blade stops completely. If the cutting has been accidentally stopped and activated again, you must wait until the disc maximizes its revolutions to idling speed.



Old electrical devices should not be treated as ordinary waste. Disposal or recycling of parts of them should be in places with the appropriate equipment. For information on collection and use of old electrical equipment, contact your local authorities or dealer.

